**Zeitschrift:** Femmes suisses et le Mouvement féministe : organe officiel des

informations de l'Alliance de Sociétés Féminines Suisses

Herausgeber: Alliance de Sociétés Féminines Suisses

**Band:** 50 (1962)

Heft: 24

Artikel: Des dates qui comptent... : des aventures exaltantes : les deux "Saffa"

Autor: [s.n.]

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-270126

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 19.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Des dates qui comptent...

Nous enregistrons avec grand plaisir qu'une femme vient, pour la première fois, à La Chaux-de-Fonds, de passer un baccalauréat ès lettres. Il s'agit de Mlle Madeleine Wasserfallen.

Mouvement féministe octobre 1913



Hospitalité. Fresque de Katarina Anderego

### Des aventures exaltantes:

## les deux «Saffa»

### 1928

Un groupe de suffragistes, toutes en chapeau cloche à la mode, participait au cortège d'ouverture. Ces dames tiraient un énorme escargot sur un char marqué « Le Suffrage féminin en Suisse ». On remarquait, en tête du groupe, Mile H. Zwahlen, porte-drapeau (notre regrettée administratrice décédée cet été), Mile Gourd, Mme Leuch, Mile Dutoit, Mme Vischer-Alioth, Mme Débrit-Vogel précédée de son petit garçon.

Rendant compte de cette journée, MIIe Gourd terminait ainsi son article :

« Mais nous n'en cheminons pas moins sur le chemin de l'affranchissement politique des femmes, chemin plus long et plus caillouteux que celui où nous a fait passer le cortège d'ouverture, et nous continuons à y tirer de toutes nos forces notre escargot. Or, celui-ci est bien arrivé au bout, grâce à nos efforts. Il en sera de même — un jour — de l'idée qu'il symbolise. N'oublions pas d'ailleurs que, lorsque nous avons défilé, drapeau suffragiste en berne, devant le Palais fédéral, M. Schulthess (réd. alors président de la Confédération), au premier rang, nous applaudissait à tout rompre.»

Signalons encore qu'il y eut, à cette occasion, des gens qui exprimèrent sévèrement cette opinion : puisque la SAFFA prouve que les femmes peuvent monter une exposition pareille sans bulletin de vote, on se demande à quoi celui-ci leur servirait et pourquoi elles le demandent!

## LUNDISPORTS

SE LÈVE

Gazette de Lausanne

**VAUDOISES** 

**NOUVEAU** 

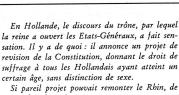
**JOUR** 

1er février 1959, les Vaudois ont accordé le droit de vote aux femmes en matière communale et cantonale.



«La ligne de la SAFFÀ 1958 » : La femme de demain ne se retire pas dans le cocon douillet de sa vie privée. Comme femme de demain, nous sommes amenées à sortir de notre cercle étroit. Notre nouveau foyer c'est le monde. Contribuons nous aussi à le rendre habitable !

→ Tour d'habitation de la SAFFA



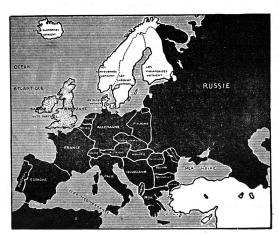
son embouchure à sa source...

Mouvement féministe, 10 décembre 1913



En 1958 : l'atmosphère des salles d'accouchement change. Les premiers cours d'accouchement sans douleur sont suivis avec ferveur par les futures mères. «Tu enfanteras dans la jole » remplace désormais le «Tu enfanteras dans la douleur». C'est une

#### Honneur au travail. Fresque de Warja Honneger-Lavater



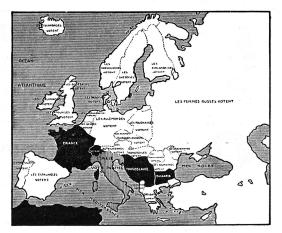
Europe avant la première guerre mondiale et aux débuts de la S.D.N.

**≺1914** 

**1932 ≻** 

### L'Europe suffragiste

La juxtaposition de tels clichés donnait du courage aux militantes. En 1962, ils nous en donnent aussi: nous sommes toujours dans le noir. Seuls trois points y inscrivent l'espoir: les droits cantonaux et communaux accordés dans les cantons de Vaud, Genève, Neuchâtel.



L'Europe suffragiste avant la deuxième guerre mondiale